

KL-1683-22 KA Glow Plug Tool Set M8x1, Fiat 1.3, 2.3, 3.0 JTD











www.gedore-automotive.com

GEDORE Automotive GmbH

Breslauer Straße 41 78166 - Donaueschingen Postfach 1329 78154 Donaueschingen - GERMANY ⊕ gedore-automotive.com

L +49 (0) 771 / 8 32 23-0

GEDORE TOOLS, INC.

Only for USA, Canada & Mexico / Sólo para EE.UU., Canadá y México Seulement pour les USA, le Canada et le Mexique 7187 Bryhawke Circle, Suite 700 North Charleston, SC 29418, USA

C +1-843 / 225 50 15 ∺ +1-843 / 225 50 20 info@gedoretools.com gedore.com

Worldwide GEDORE service centers and offices are listed on the Internet at: www.gedore.com

1683-22KA_EN220803.indd

Version 12/2022





ENGLISH

Address of the manufacturer

GEDORE Automotive GmbH

Breslauer Straße 41 // 78166 Donaueschingen - GERMANY \$\$\\$+49 (0)771/83223-71 // \$\$ info.gam@gedore.com

Imprint

In the course of improvement and adaptation to the state of the art, we reserve the right to make changes with regard to appearance, dimensions, weights and properties, and performance.

This does not imply any claim to correction or subsequent delivery of already delivered products. Deletions can be made at any time without any legal claim arising.

Instructions for use and safety are not binding. They never substitute for any legal or trade association regulations.

We do not accept any liability for printing errors.

Any reproduction, in whole or in part, requires the prior written consent of **GEDORE Automotive GmbH**.

All rights reserved worldwide.

© Copyright by GEDORE Automotive GmbH Donaueschingen (GERMANY)

We refer to our general terms and conditions, which can be found in the imprint at:

www.gedore-automotive.com





Contents

1. Basic safety instructions	4
1.1 Target group	4
1.2 Intended use	4
1.3 Misuse/abuse	4
1.4 Personal protective equipment	4
1.5 Handling	5
1.6 Basic warnings	5
1.7 Work environment	5
1.8 Emissions	5
2. Product description	6
2.1 KL-1683-22- Glow plug tool set M8x1, Fiat 1.3, 2.3, 3.0 JTD	6
2.2 Scope of delivery/spare parts	7
2.3 Specifications	7
3. Preparations	8
3.1 Checking the scope of delivery	8
3.2 Preparing the vehicle	8
4. Typical application	9
4.1 Application for 1.3 JTD / CDTi(Euro 4)	9
4.1.1 Boring out the glow plug, re-cutting the thread	9
4.1.2 Cleaning the mounting thread of the glow plug	13
4.1.3 Repairing the mounting thread of the glow plug	14
4.2 Application for 2.3 + 3.0 JTD / HDI	16
4.2.1 Boring out the glow plug, re-cutting the thread	
4.2.2 Cleaning the mounting thread of the glow plug	
4.2.3 Repairing the mounting thread of the glow plug	
5. Care and storage	22
6. Maintenance and repair by the GEDORE Automotive Service Center	22
7 Environmentally friendly disposal	22
/. Livitoinientally menuty usposal	22



1. Basic safety instructions

A WARNING

Read and understand the operating instructions before you start using the glow plug tool set. Misuse may result in **MEDIUM** or **LIGHT INJURIES**.

The operating instructions are part of the glow plug tool set. Keep these operating instructions at a safe place for future reference, and always pass them on to subsequent users of the glow plug tool set.

1.1 Target group

These operating instructions are intended to be used by skilled personnel in motor vehicle workshops.

Never allow unauthorised persons or minors to use the glow plug tool set.

The purchaser of the glow plug tool set **must** ensure that the user has read and understood the operating instructions completely before he/she uses the glow plug tool set.

The operating instructions **must** be available at all times to the user of the glow plug tool set.

1.2 Intended use

EN

The glow plug tool set shall be **only used** for boring out ragged and tightly stuck glow plugs, as well as for re-cutting and cleaning the original M8x1 glow plug mounting thread and for maintenance by boring up to M10x1 and consequent insertion of a M10x1 to M8x1 threaded bushing.

The glow plug tool set **may only be used** by skilled personnel in motor vehicle workshops.

The glow plug tool set **may only be used** in the way that is described in the operating instructions.

The glow plug tool set **may only** be actuated with suitable drive components and/or a hydraulic cylinder/pump combinations which ensure safe operation!

• Any other use can result in moderate or minor injuries !

1.3 Misuse/abuse

Never subject the glow plug tool set to technical modifications, additions, or conversions which could have even the slightest effect on safety!

The glow plug tool set **must never** be operated with impermissible and risky drive components!

- Always read and observe **all** warnings, safety instructions and other instructions for the operation and maintenance of the glow plug tool set!
- The glow plug tool set **may only be used** in the way that is described in **Chapter 1.2 Intended use**, any other use can cause **moderate** or **minor injuries**!

1.4 Personal protective equipment

Always wear your personal protective equipment when you use the glow plug tool set. The glow plug tool set can bring about mechanical hazards such as crushing, cutting and shock injuries.



EYE PROTECTORS (see OSHA 29 CFR 1910.133 and ANSI Z87) **must** be worn when using the glow plug tool set, to protect against flying objects.

•Particles can be ejected when working with the glow plug tool set and cause severe injuries to your eyes.



PROTECTIVE GLOVES must be worn when using the glow plug tool set.Working with the glow plug tool set can cause skin abrasions and crushing.



SAFETY SHOES with anti-slip sole and steel toe cap (see OSHA 29 CFR 1910.136 and ANSI Z41) **must** be worn when using the glow plug tool set.

• Dropping parts can cause injuries to feet and toes.



1.5 Handling

ACAUTION

Observe the following safety precautions to avoid injuries and material damage as a result of misuse and unsafe handling of the glow plug tool set. Misuse can cause **moderate** or **minor injuries**.

- Before using the glow plug tool set, it is essential to observe the basic warnings given in Chapter 1.6!
- The glow plug tool set must be checked for faultless and safe condition **before each use**, and defective or worn parts **must** be replaced before use!
- Use only genuine GEDORE Automotive spare parts and accessories for the glow plug tool set!

1.6 Basic warnings

For better differentiation, warnings in these operating instructions are classified as follows:			
Warning sign	Signal word	Meaning	
	WARNING	Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could cause severe or even fatal injuries.	
	CAUTION	Indicates a hazardous situation which, if not avoided, could cause moderate or minor injuries.	
	CAUTION	Indicates a situation which, if not avoided, can cause damage to the tool, its functions, or an object in its vicinity.	
í	Note / tip	Note on important information and useful tips for use.	

ACAUTION

When working with cutting tools, chips can fly about; this can cause **moderate** or **minor injuries** to the eyes. There is a risk of injury to the hands when working with cutting tools.

- Wear personal protective equipment (safety goggles, protective gloves, safety shoes).
- Use only genuine GEDORE Automotive spare parts.
- Ensure that work on vehicles is carried out always in compliance with the instructions and safety regulations of the vehicle manufacturer.

CAUTION

- The cylinder head and the glow plug tool set may be damaged.
- Please observe the maximum drilling speed of 500 rpm when using the glow plug tool set.
- When using the glow plug tool set the corresponding lubricant (oil or respectively spirit) must be used according to the application.
- Lubricate moving parts and threads on the glow plug tool set **only** with molybdenum disulphide paste, e.g. **KL-0014-0030** (accessories)].
- Only the data specified by the vehicle manufacturer apply for any work on the vehicle.

1.7 Work environment

Safe work with the glow plug tool set is only possible when the working environment is safe.

- The workplace **must** be clean and tidy.
- The workplace **must** be sufficiently large and protected.
- The workplace **must** be on a solid non-skidding floor.

1.8 Emissions

Oil and spirit for lubricating the cutting tools can drip down when using the glow plug tool set for clamping screws and thus pose a danger to the environment.

• Collect escaping hazardous substances immediately in a suitable container and/or remove it with a cleaning cloth or binding agent, and dispose of in an environmentally friendly manner.





2. Product description

2.1 KL-1683-22 KA - Glow plug tool set M8x1

Suitable for Fiat, Alfa, Lancia 1.3 JTD (Euro 4) as well as 2.3 and 3.0 JTD / HDI Common-Rail Diesel engines with M8x1 mounting thread for glow plugs. For example installed on Fiat 500 / 500C, Ducato, Doblò, Doblò Cargo, Doblò Work Up, Fiorino, Grande Punto, Idea, Linea, Panda, Punto, Punto Evo, Qubo, Strada Pick-up; Alfa MiTo; Lancia Musa, Ypsilon; IVECO Daily; Citroën Jumper; Peugeot Boxer. (Engine code: 169A1.000, 169A5.000, 188A8.000, 188A9.000, 199A2.000, 199A3.000, 199B1.000, 199B2.000, 199B4.000, 223A9.000, 263A2.000, F1A, F1C, F30 DT)

Enables boring out ragged and tightly stuck glow plugs as well as for re-cutting and cleaning the original M8x1 glow plug mounting thread, and for maintenance by extending to M10x1 and consequent insertion of a M10x1 to M8x1 threaded bushing. The new glow plug will then be screwed in the cylinder head together with the threaded bushing. The compressed air adapter included in the set prevents contamination from getting into the combustion chamber.

Address of the manufacturer:

If you have any questions about the tool set, please contact:

GEDORE Automotive GmbH Breslauer Str. 41 // 78166 Donaueschingen, Germany Phone: +49 771 8 32 23 71 // E-mail: info.gam@gedore.com





2.2 Scope of delivery/spare parts:

KL-1683-22 KA - Glow plug tool set M8x1				
ltem	Part no.	Description	Qty	
1	KL-1683-211	Base 1.3 JTD	1	
2	KL-1683-201	Base strip 2.3 JTD	1	
3	KL-1683-202	Base strip 3.0 JTD	1	
4	KL-1683-2112	Guide sleeve for centring device	2	
5	KL-1683-2012	Centring sleeve	1	
6	KL-1683-2031	Guide sleeve for milling tool	1	
7	KL-1683-2041	Guide sleeve for drill	1	
8	KL-1683-2081	Guide sleeve for reamer	1	
9	KL-0369-56 B	Compressed air adapter M10 x 1	1	
10	KL-0369-300 A	Turning lathe operator	1	
11	KL-1383-2231	Tapping drill Ø 7.1mm for M8x1	1	
12	KL-1383-2232	Taps M8x1	1	
13	KL-0283-7021	Tapping drill Ø 9.1mm for M10	1	
14	KL-0283-7022	Taps M10x1	1	
15	KL-1683-212	Reamer Ø 6.9, Ø 4.9mm	1	
16.1	KL-0369-2448	Glow plug brush Ø 4.8mm	1	
16.2	KL-0369-2468	Glow plug brush Ø 6.8mm	1	

ltem	Part no.	Description	Qty
17	KL-1683-2063	Threaded sleeves set M8x1 13mm long	1
18	KL-1683-2032	Milling tool for glow plug	1
19	KL-1383-2031	Milling tool for glow plug electrode (compensatory milling tool)	1
20	KL-4007-2510	Adapter for drill 3/8″ square	1
21	42 KEL 2.5	Hexagon L key, 2.5mm	1
22	KL-1683-207	Extraction tool for glow elements	1
22.1	KL-0369-3052	Collar nut	1
22.2	KL-0283-7050	Extraction tool (base unit)	1
22.3	KL-1683-2071	Support sleeve for extraction tool	1
22.4	KL-1383-2242	Pull bolt no. 12-24 UNC, 165mm long	1
22.5	KL-1383-2241	Tap no. 12-24 UNC with drilling head	1
23	KL-0369-306	Tool holder with square insert 2.4 - 5.5mm	1
24	KL-0126-221	Magnetic lifter for valve collet, flexible	1
-	KL-1683-2090 A	Plastic case	1

2.3 Specifications

For glow plug thread: M8x1







3. Preparations

Prior to using the glow plug tool set for the first time, check and ensure that all parts of the scope of delivery are available. Follow the assembly instructions.

3.1 Checking the scope of delivery

3.2 Preparing the vehicle

- **1.** Loosen or remove all necessary parts <u>as specified by the</u> <u>manufacturer</u>.
- **2.** Put the crankshaft of the cylinder that has to be repaired onto the TDC of the ignition (*valves are closed*) and secure against turning (by means of a locking tool).
- **3.** Remove the injection nozzles of the respective cylinder and insert the compressed air adapter **"9"** as shown in **Fig. 1**.
- **4.** Connect the compressed air adapter **"9"** to the compressed air, and leave the check valve <u>still closed</u>. (**Fig. 1**)
- Prepare the reversible ratchet with the socket spanner
 17mm waf.
- 6. Unscrew and remove the middle electrode including electrode head on the glow plug clockwise by means of the reversible ratchet and the turning lathe "10". (Fig. 2)

Note:

If the middle electrode is ragged at the very top transition point to the electrode head, the remaining middle electrode has to be unscrewed again by means of the turning lathe **"10"**.

- 7. Go on to
 Chapter 4.1
 Application for Fiat, Alfa,
 Lancia, Opel
 1.3 JTD / CDTi (Euro 4)
 - Chapter 4.2
 Application for Fiat, IVECO, Citroën, Peugeot 2.3, 3.0 JTD / HDI



(Translation of the operating instructions)







- 5. Remove the guide sleeve for the milling tool "6".
- Next, completely insert the guide sleeve for the drill **"7"** into the base plate **"1"** and secure with grub screw. **(Fig. 7)**

CAUTION

There is a risk of damaging the milling tool "18".

- Spread the milling tool "18" with oil. (Fig. 8)
- Observe the maximum drilling speed of **approximately 500rpm**.
- Insert the milling tool "18" together with the drill into the guide sleeve "7" as shown in Fig. 9.

Start the milling procedure <u>again</u> by putting a little pressure on the milling tool **"18"** and execute this in intervals, so that the chips can be removed several times.

Note:

The appropriate milling depth is then reached, when the stop collar of the milling tool **"18"** rests on the guide sleeve **"7"**. (Fig. 9)

7. Remove the milling tool "18" from the drill and insert the tapping drill "11". (Fig. 10)

CAUTION

The tapping drill"11" and the cylinder head may be damaged.

- Spread the tapping drill "11" with oil. (Fig. 10)
- Observe the maximum drilling speed of **approximately 500 rpm**.
- 8. Insert the core drill "11" together with the drilling machine into the guide sleeve "7" as shown in Fig. 11.

Start the drilling procedure by putting a little pressure on the taping drill **"11"** and execute this in intervals, so that the chips can be removed several times.

Note:

The appropriate drilling depth is then reached when the stop collar of the milling tool "11" rests on the guide sleeve "7". (Fig. 11)









- **15.** Completely screw in the pull bolt **"22.4"** in the glow element tube that is located in the cylinder head and tighten it with **5Nm**. (Fig. 16)
- 16. Place extraction tool "22.2" and support sleeve "22.3" in the correct position over the pull bolt "22.4" as shown in Fig. 17.
- 17. Screw on the collar nut "22.1" onto the pull bolt "22.4" by hand a few turns. (Fig. 18)

By opening the compressed air adapter **"9"**, chips and particles may be ejected from the glow plug bore hole, which can cause **injuries** of the eyes.

- Wear personal protective equipment (safety goggles).
- 18. <u>Slightly</u> open the check valve at the compressed air adapter "9" in order to prevent chips and particles from falling into the cylinder head during later work. (Fig. 19)
- 19. Screw on the collar nut "22.1" by using a ring spanner and thereby remove the glow element tube with glow element while counterholding the pull bolt "22.". (Fig. 19)
- 20. Go on to **Chapter 4.1.2** Clean glow plug mounting thread.





















4.2 Application for 2.3, 3.0 JTD / HDI

This typical example describes how to bore out ragged and tightly stuck glow plugs, as well as how to re-cut and clean the original **M8x1** glow plug mounting thread and how to maintain it by boring up to M10x1 and consequent insertion of a M10x1 to M8x1 threaded bushing at the 1. cylinder of a Fiat 3.0 JTD motor.

The application is executed in the same way for the **2.3 JTD**, however, base strip "2" is used instead of base strip "3".

4.2.1 Boring out the glow plug, re-cutting the thread

- 1. Mount the base plate "3*" to the cylinder head by using the centring sleeves "5". Therefore completely insert the centring sleeve "5" into the base plate "3*" and secure with grub screw.
 - * for 2.3 JTD base strip "2" must be used!
 - For maintenance at the 1. + 2. + 3. cylinder, see Fig. 31 A
 - For maintenance at the 4. cylinder, see Fig. 31 B
- 2. Completely insert the guide sleeve for the milling tool "6" into the base strip "3*" and secure with grub screw. (Fig. 32)
- 3. Insert adapter "20" together with a 3/8" socket spanner 10mm waf and the milling tool"18" in an appropriate drill. (Fig. 33)

CAUTION

There is a risk of damaging the milling tool "18".

- Spread the milling tool "18" with oil. (Fig. 33)
- Observe the maximum drilling speed of approximately 500rpm.
- 4. Insert the milling tool "18" together with the drill into the guide sleeve "6" as shown in Fig. 34.

Start the milling procedure by putting a little pressure on the milling tool "18" and execute this in intervals, so that the chips can be removed several times.

The appropriate milling depth is then reached, when the stop collar of the milling tool "18" rests on the guide sleeve "6". (Fig. 34)





5. Remove the guide sleeve for the milling tool "6".

Next, completely insert the guide sleeve for the drill "7" into the base plate "3*" and secure with grub screw. (Fig. 35)

CAUTION

There is a risk of damaging the milling tool "18".

- Spread the milling tool "18" with oil. (Fig. 36)
- Observe the maximum drilling speed of **approximately 500rpm**.
- Insert the milling tool "18" together with the drill into the guide sleeve "7" as shown in Fig. 37.

Start the milling procedure <u>again</u> by putting a little pressure on the milling tool **"18"** and execute this in intervals, so that the chips can be removed several times.

Note:

The appropriate milling depth is then reached, when the stop collar of the milling tool **"18"** rests on the guide sleeve **"7"**. (Fig. 37)

7. Remove the milling tool "18" from the drill and insert the tapping drill "11". (Fig. 38)

CAUTION

The tapping drill"11" and the cylinder head may be damaged.

- Spread the tapping drill "11" with oil. (Fig. 38)
- Observe the maximum drilling speed of **approximately 500rpm**.
- 8. Insert taps "11" together with the drill into the guide sleeve"7" as shown in Fig. 39.

Start the drilling procedure by putting a little pressure on the core drill **"11"** and execute this in intervals, so that the chips can be removed several times.

Note:

The appropriate drilling depth is then reached when the stop collar of the milling tool "11" rests on the guide sleeve "7". (Fig. 39)







- **9.** Prepare the T-handle with extension and socket spanner **10mm waf**.
- 10. Insert the taps "12" in the T-handle with socket spanner. (Fig. 40)

CAUTION

The taps **"12"** and the cylinder head may be damaged.

- Spread the taps **"12"** with **<u>spirit</u>. (Fig. 40)**
- Always drive tap **"12" by hand only**.
- **11.** Insert the taps **"12**" together with the T-handle into the guide sleeve **"7"** as shown in **Fig. 41**.

Re-cut the glow plug mounting thread **M8x1**by hand.

Note:

The appropriate thread depth is then reached when the stop collar of the milling tool **"12"** rests on the guide sleeve **"7"**.

12. Remove the base strip "3*" together with the guide sleeve"7" and the centring sleeves "5" from the cylinder head.

13. Insert the taps "22.5" in the tool holder "23". (Fig. 42)

CAUTION

- The taps **"22.5"** and the cylinder head may be damaged.
- Spread the taps "22.5" with oil. (Fig. 42)
- Always drive tap **"22.5" by hand only**.
- 14. Cut a thread of (approx. 5mm deep) in the glow element tube that is still positioned in the cylinder head by using the taps "22.5". (Fig. 43)





- **15.** Completely screw in the pull bolt **"22.4"** in the glow element tube that is located in the cylinder head and tighten it with **5Nm. (Fig. 44)**
- Place extraction tool "22.2" and support sleeve "22.3" in the correct position over the pull bolt "22.4" as shown in Fig. 45.
- 17. Screw on the collar nut "22.1" onto the pull bolt "22.4" by hand a few turns. (Fig. 46)

ACAUTION

By opening the compressed air adapter **"9"**, chips and particles may be ejected from the glow plug bore hole, which can cause **injuries** of the eyes.

- Wear personal protective equipment (safety goggles).
- 18. <u>Slightly</u> open the check valve at the compressed air adapter "9" in order to prevent chips and particles from falling into the cylinder head during later work. (Fig. 47)

- 19. Screw on the collar nut "22.1" by using a ring spanner and thereby remove the glow element tube with glow element while counterholding the pull bolt "22.". (Fig. 47)
- **20.** Go on to **Chapter 4.2.2** Clean glow plug mounting thread.







4.2.2 Cleaning the mounting thread of the glow plug

1. If necessary, remove the base strip "2" or "3" completely with the guide sleeves on the cylinder head. (Fig. 48)

ACAUTION

By opening the compressed air adapter **"9"**, chips and particles may be ejected from the glow plug bore hole, which can cause **injuries** of the eyes.

- Wear personal protective equipment (safety goggles).
- **2.** Open the check valve at the compressed air adapter "**9**" in order to prevent exhaust carbon and particles from falling into the cylinder head during subsequent work.
- **3.** Coat the glow plug brushes **"16.1" + "16.2"** lightly with methylated spirits, for example, for more efficient removal of exhaust carbon. **(Fig. 49)**
- 4. Insert the glow plug brush "16.1" through the glow plug bore into the glow plug channel and clean it. Turn the glow plug brush "16.1" constantly <u>clockwise</u> and simultaneously move it up and down. (Fig. 50)
- Insert the glow plug brush "16.2" into the glow plug bore and clean it. Turn the glow plug brush "16.1" constantly <u>clockwise</u> and simultaneously move it up and down. (Fig. 51)
- 6. Check the glow plug mounting thread:

➡ If the mounting thread is okay, Remove the locking tool from the crankshaft and assemble the vehicle <u>according to the manufacturer's</u> <u>instructions</u>.

If the mounting thread is <u>damaged</u>, repair the thread (see Chapter 4.2.3)









- 6. Prepare the T-handle with extension and socket spanner 10mm waf.
- 7. Insert the tap "14" into the T-handle with spanner socket. (Fig. 56)

CAUTION

- The taps "14" and the cylinder head may be damaged.
- Spread the taps **"14"** with **spirit**. (Fig. 56)
- Always drive tap **"14" by hand only**.
- Insert the taps "14" together with the T-handle into the guide sleeve "7" as shown in Fig. 57.

Re-cut the glow plug mounting thread **M10x1** by hand.

Note:

The appropriate thread depth is then reached when the stop collar of the milling tool **"14"** rests on the guide sleeve **"7"**.

- 9. Remove the base plate "3*" together with the guide sleeve "7" and the centring sleeves "5" from the cylinder head.
- Screw on the threaded sleeve "17" on the glow plug and screw in both into the cylinder head, while observing the prescribed tightening torque. (Fig. 58)
- **11.** Remove the locking tool from the crankshaft and assemble the vehicle <u>according to the manufacturer's instructions</u>.

5. Care and storage

ATTENTION: Benzene and chemical solvents can damage plastic parts.

After each use, clean all parts with a clean cloth only. To protect them against corrosion, lightly rub all metal parts after use with an anti-corrosion oil or wax that is suitable for tool care.

Keep the special tool in a dry and clean place.

6. Maintenance and repair by the GEDORE Automotive Service Center

CAUTION: For safety reasons, ensure that a damaged special tool is no longer used. Only specifically trained personnel are allowed to carry out professional inspection and repair. Improper repair of the special tool can result in **medium or light injuries**.

Consequently, please contact GEDORE Automotive GmbH: GEDORE Automotive GmbH

Breslauer Str. 41 // 78166 Donaueschingen //Telephone: +49 (0)771/83223-71 // E-Mail: info.gam@gedore.com

7. Environmentally compliant disposal

Dispose of special tool and packaging material in accordance with the legal requirements in an environmentally friendly manner.





GEDORE-Werkzeugfabrik GmbH & Co. KG

Remscheider Straße 149 42899 - Remscheid Postfach 120361 47873 Remscheid GERMANY

Vertrieb DEUTSCHLAND

↓ +49 (0) 2191 / 596-0
 ⇒ +49 (0) 2191 / 596-230
 ∞ info@gedore.com
 ⇒ www.gedore.com

Sales INTERNATIONAL

↓ +49 (0) 2191 / 596-910

 ↓ +49 (0) 2191 / 596-911

 ⋈ info@gedore.com

 ŵ www.gedore.com

GEDORE TOOLS, INC.

Only for USA, Canada & Mexico Sólo para EE.UU., Canadá y México Seulement pour les USA, le Canada et le Mexique 7187 Bryhawke Circle, Suite 700, North Charleston, SC 29418, USA **↓** +1-843 / 225 50 15
 +1-843 / 225 50 20
 ∞ info@gedoretools.com
 www.gedoretools.com

Worldwide GEDORE service centers and offices are listed on the Internet at: www.gedore.com

GEDORE Automotive GmbH

Breslauer Straße 41 78166 - Donaueschingen Postfach 1329 78154 Donaueschingen GERMANY

Vertrieb DEUTSCHLAND

**** +49 (0) 771 / 8 32 23-0
 ⇒ +49 (0) 771 / 8 32 23-90
 ≥ info.gam@gedore.com
 ⇒ gedore-automotive.com







www.gedore-automotive.com